STN

Facility management Pokyny pre núdzové riadenie prevencie epidémií na pracovisku (ISO 41017: 2024)

STN EN ISO 41017

96 2008

Facility management - Guidance on emergency preparedness and management of an epidemic (ISO 41017:2024)

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy. This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 06/24

Rozpracovaná prekladom.

Obsahuje: EN ISO 41017:2024, ISO 41017:2024

138568

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 41017

March 2024

ICS 03.080.10

English Version

Facility management - Guidance on emergency preparedness and management of an epidemic (ISO 41017:2024)

Facility management - Recommandations relatives à l'anticipation des situations d'urgence et au management d'une épidémie (ISO 41017:2024)

Facility Management - Leitfaden für die Notfallvorsorge und Management einer Epidemie (ISO 41017:2024)

This European Standard was approved by CEN on 6 January 2024.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

EN ISO 41017:2024 (E)

Contents	Page
European foreword	3
Lui opean for eworu	

EN ISO 41017:2024 (E)

European foreword

This document (EN ISO 41017:2024) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 267 "Facility management" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 348 "Facility Management" the secretariat of which is held by SN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by September 2024, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by September 2024.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body/national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 41017:2024 has been approved by CEN as EN ISO 41017:2024 without any modification.



International Standard

ISO 41017

Facility management — Guidance on emergency preparedness and management of an epidemic

Facility management — Recommandations relatives à l'anticipation des situations d'urgence et au management d'une épidémie

First edition 2024-03



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2024

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office CP 401 • Ch. de Blandonnet 8 CH-1214 Vernier, Geneva Phone: +41 22 749 01 11 Email: copyright@iso.org Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Contents			Page
Fore	eword		v
Intr	oductio	on	vi
1	Scon	De	1
2	-	mative references	
3		ns and definitions	
4	4.1	text of the demand organization	
	4.2	Operation impact	
		4.2.1 General	
		4.2.2 Operational impact	
		4.2.3 Employee impact 4.2.4 Other interested party impact	
_	T 3		
5	Leac 5.1	dershipLeadership and commitment	
	5.1	5.1.1 General	
		5.1.2 Emergency management principles	
		5.1.3 Scope of FM	
	F 2	5.1.4 Overall objectives	
	5.2 5.3	PolicyRoles, responsibilities and authorities	
_		•	
6	6.1	ıning General	
	6.2	Actions to address risks	
	6.3	Emergency preparedness for an epidemic	9
	6.4	Emergency response plan considerations	
	6.5	Emergency response team and structure	
_	6.6	Exercise programme	
7	Sup r 7.1	port	
	7.1	Resources	
		7.1.2 People	
		7.1.3 Materials	11
		7.1.4 Finance	
		7.1.5 Information 7.1.6 Facility aspects	
	7.2	Capacity of resources	
	7.3	Mechanisms for obtaining resources	
	7.4	Communication	
		7.4.1 General	
		7.4.2 Communication applicable to internal interested parties7.4.3 Communication applicable to external interested parties	
•			
8	Ope i 8.1	rational planning and control Situational monitoring	
	0.1	8.1.1 General	
		8.1.2 Incident detection	
		8.1.3 Regular monitoring of an incident/event	
		8.1.4 Response to a warning or alert	
	8.2	8.1.5 Alerting interested parties	
	0.2	8.2.1 ERP clarification	
		8.2.2 Process and procedures	
		8.2.3 Escalation procedures	

	8.2.4 Implementation of the appropriate response	15	
8.3	Recovery	15	
	8.3.1 Facility conditions	15	
	8.3.2 Updating service level expectations	16	
	8.3.3 Relaxation of epidemic policies	16	
Evalı	ıation	16	
9.1			
9.2	Review of preparedness	17	
9.3	Review of response and recovery	17	
Impr	ovement	17	
10.1	Nonconformity	17	
10.2	Corrective action	17	
10.3	Continual improvement	18	
10.4	Action plan for lessons learned	18	
Annex A (informative) Example of epidemic control actions within an office facility			
Bibliography			
	Evalu 9.1 9.2 9.3 Impr 10.1 10.2 10.3 10.4 ex A (inst	8.3.1 Facility conditions 8.3.2 Updating service level expectations 8.3.3 Relaxation of epidemic policies Evaluation 9.1 Monitoring measurement and evaluation 9.2 Review of preparedness 9.3 Review of response and recovery Improvement 10.1 Nonconformity 10.2 Corrective action 10.3 Continual improvement 10.4 Action plan for lessons learned x A (informative) Example of epidemic control actions within an office facility	

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO document should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

ISO draws attention to the possibility that the implementation of this document may involve the use of (a) patent(s). ISO takes no position concerning the evidence, validity or applicability of any claimed patent rights in respect thereof. As of the date of publication of this document, ISO had not received notice of (a) patent(s) which may be required to implement this document. However, implementers are cautioned that this may not represent the latest information, which may be obtained from the patent database available at www.iso.org/patents. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see www.iso.org/iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 267, *Facility management*, in collaboration with the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 348, *Facility Management*, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at www.iso.org/members.html.

Introduction

0.1 Purpose

In order to protect facility users and other interested parties as well as to provide reassurance and protect the demand organization's assets and reputation, an organization should include plans for mitigating the effects of an epidemic in its overall emergency preparedness and business continuity plans.

This document serves as guidance to organizations for effective preparedness for and management of an epidemic. The organization should create its own formal documentation detailing what actions and responses should be followed.

By implementing the guidance in this document, an organization should be able to:

- take effective action to protect facility users and other interested parties from the risks related to an epidemic event;
- demonstrate that it is addressing risks related to an epidemic event using a systematic approach;
- put in place a framework to enable effective and timely adaptation to the changing situation;
- create an emergency response plan (ERP) for an epidemic and integrated it into its overall risk management, emergency preparedness and business continuity plans.

NOTE It is not the intent of this document to reproduce ISO 31000:2018, but rather to provide a framework identifying the assessment processes specifically needed to mitigate the impact of an epidemic on facility management.

0.2 Principle

The safety and the quality of life of facility users and other interested parties is a requirement of the demand organization and organization. At all times, the demand organization and organization should act in a responsible manner to protect the facility users and other interested parties. Specifically, in response to an outbreak or epidemic event, the following examples of principles can be considered:

- the demand organization should conduct an assessment of their requirements and capabilities during the outbreak or epidemic event;
- risk factors and impacts should be anticipated and identified even before an outbreak or epidemic event is confirmed by an authoritative body;
- risk factors and impacts should be reviewed once an outbreak or epidemic event is confirmed by an authoritative body;
- gaps should be identified quickly for resolution;
- a plan should be developed and approved by the organization's interested parties, placed in effect and updated as needed;
- the verified evidence, data and facts should be used in developing facility policies and guidelines; unsupported information from rumours or speculations should not be used in any determining factors;
- the chain of leadership and management should be clearly defined in the organization's ERP;
- collaboration between supporting organizations and departments should start at the planning stage and be maintained during the epidemic event;
- information should be made available as soon as possible with regular updates to all interested parties;
- information should be distributed to the appropriate interested parties; some information can be sensitive and can only be distributed to approved personnel;
- temporary protocols should be implemented at the beginning of the outbreak or epidemic event to promote facility user safety;

- training and education should be provided to enable effective implementation;
- the regulatory variances should be considered.

0.3 Exposure risks

During a normal business day, facility users and other interested parties can be exposed to pathogens before entering and while staying in the building. The guidance in this document addresses those pathogens to which the facility users and other interested parties reasonably are or can be exposed during normal business activities (e.g. transmission via direct/indirect contact, airborne, droplet).

0.4 Challenges

An organization can face challenges if it has to continue operating or return to business during or after an epidemic event.

The guidance in this document can enable the organization to prepare for an epidemic event and provide reasonable certainty regarding the safe conditions of the facility, by:

- protecting the facility user of the managed facility;
- maintaining occupied and unoccupied buildings;
- engaging with facility user reluctant to return to the building;
- managing the economic impact on businesses;
- communicating with internal and external interested parties;
- undertaking cleaning and decontamination activities;
- providing isolation/quarantine spaces as required or directed;
- maintaining the availability of personal protective equipment (PPE), which can be uncertain;
- screening people before they enter the building;
- maintaining the supply chain and logistics;
- controlling communications so that either multiple communications or conflicting information, or both, are not distributed.

0.5 Structure

<u>Figure 1</u> illustrates the framework structure detailed in <u>Clauses 4</u> to $\underline{10}$ and its relationship to the development stages of an epidemic.

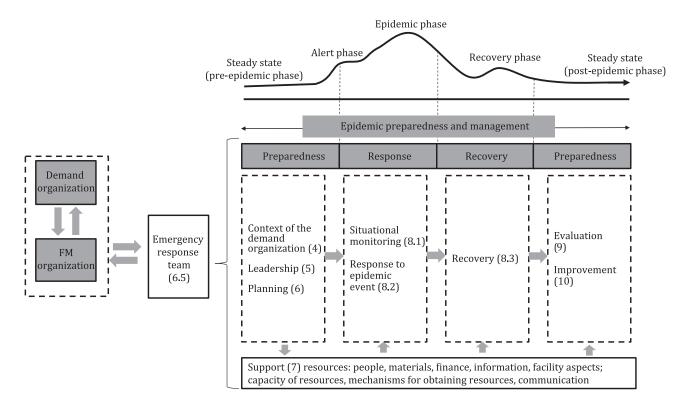


Figure 1 — Framework structure of this document

Facility management — Guidance on emergency preparedness and management of an epidemic

1 Scope

This document provides general guidance to organizations on how to plan for, mitigate and/or manage the risks and impacts of an epidemic event to protect facility-related health, safety and well-being.

This document is applicable to all organizations, fully or partially operating, resuming or new to operating.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 41011, Facility management — Vocabulary

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN